





# Ma vai a quel reatho.

stagione teatrale 2015/2016

teatro civico matteotti fonderie teatrali limone moncalieri /torino ai gruppi emergenti (con gli spettacoli selezionati in esito al relativo Concorso) in questa edizione comprende ben 10 spettacoli. E nel cartellone della Stagione Teatrale rientra inoltre la **Rassegna di Teatro Ragazzi**, rivolta alle famiglie, che avrà luogo

con la sezione artistica rivolta a fornire opportunità

Crescono dunque le opportunità di vivere Moncalieri attraverso la cultura, l'arte, l'immaginazione, l'emozione, partecipando ai cinquanta eventi che andranno in scena nelle location del **Teatro Matteotti**, del **Castello di Moncalieri** e delle **Fonderie Teatrali Limone**.

la domenica pomeriggio.

Un programma ricco, articolato e con contenuti di eccellenza, che accresce qualità e quantità dell'offerta. Con l'obiettivo di continuare a crescere, rafforzando il nostro ruolo all'interno del sistema artistico e culturale metropolitano del Teatro, della Danza e della Musica. Senza dimenticare gli spettacoli proposti dal Teatro Stabile di Torino presso le Fonderie Teatrali Limone nell'ambito della Stagione teatrale 2015/16 e del Torinodanzafestival, il free Festival Ritmika (che va in scena a settembre) e il Jazz Festival (novembre).

Un'offerta culturale di grande livello per rendere sempre più attrattiva Moncalieri su scala nazionale ed europea. Un'offerta culturale per tutte le tasche e per tutte le età.

Per essere sempre più fieri ed orgogliosi del nostro teatro, della nostra arte, della nostra Città.

Quando Winston Churcill ricevette la proposta di destinare i fondi per la cultura al finanziamento dello sforzo bellico, esclamò: «Ma allora, per cosa combattiamo?». In queste poche parole, oltre al fine umorismo del grande statista inglese, è espressa una verità talvolta sacrificata sull'altare dei bilanci. Perché la cultura non è un lusso, ma è davvero una delle risorse che ci consentono di immaginare il futuro della nostra Comunità; è una bussola in grado di orientarci anche quando i tempi sembrano offuscare la speranza.

Per queste ragioni la stagione teatrale 2015-2016, frutto dell'impegno dell'Istituzione Musica Teatro, si presenta ancora più ricca e ambiziosa. Si rivolge alle famiglie, ai ragazzi, non dimentica le radici ma sa guardare al futuro. Abbraccia la musica, il canto, la danza, la parola, la gestualità, immaginando un programma attento ad ogni sensibilità e a tutti i gusti.

Il calendario principale Ma va a quel Teatro! comprende 18 spettacoli; la partnership con il Teatro di Dioniso (con la direzione di Valter Malosti) attraverso la rassegna ospite Parole d'Artista, amplia il gemellaggio teatrale con la Città di Asti, coinvolgendo anche Torino; per gli amanti della danza, viene riproposta per il secondo anno la Stagione Moncalieri che danza realizzata a cura di Fondazione Centro di Studi J.E.S. Egri e La Città e l'Arte A.S.D.C.; continua la seguitissima Rassegna di Teatro in Lingua Piemontese rilanciata grazie alla collaborazione avviata con l'Associazione GASP in sinergia con l'Istituzione; Moncalieri Off,

#### Laura Pompeo

Assessore alla Cultura e al Turismo

#### Paolo Montagna

Sindaco Città di Moncalieri



Dice la leggenda che Re Salomone fece incidere sul suo anello una frase. Una soltanto. La frase consolatoria per eccellenza, secondo alcuni. «Anche questo passerà».

Ed è così in effetti, tutto passa...sia i momenti brutti che, purtroppo, quelli molto belli. Il senso è che i primi testimoni della nostra vita siamo noi e in quanto tali è nostro dovere viverla appieno. Tutto passa...perché è tutta questione di tempo. Ma il tempo è un fattore veramente relativo perché certo, tutto passa, ma la domanda è: quando? E come? E a volte l'attesa ci logora, l'incertezza ci spaventa, la paura ci assale. E noi? Noi ci ritroviamo ad essere spettatori inconsapevoli, impreparati, ad affrontare emozioni talmente forti da doverci proteggere. Il cuore si difende, gli occhi si accecano, le orecchie non vogliono sentire. La pelle stessa reagisce come ad un brivido che nel bene o nel male ci scuote. E dopo giorni, mesi, a volte anni i pensieri ci ritornano alla mente e senza capire perché ci scende una lacrima o ci viene da ridere per qualcosa o per qualcuno. Chissà perché...

C'è un posto però dove il tempo come lo conosciamo non esiste più. Un luogo che non è un luogo, ma che può essere qualunque cosa noi vogliamo. Ed è il teatro. E anche lì, fatalmente, tutto passa sì, ma segue percorsi, evoluzioni che, pur nell'assurdità, nella follia a volte trovano una ragione. Storie di vite intere raccontate in due ore ci tolgono il fiato come se le stessimo vivendo noi in prima persona. Perché? Perché finalmente siamo spettatori

consapevoli della nostra vita che sbirciano una realtà parallela, osservando tutto da una poltrona di velluto. Ci sentiamo al sicuro. E ci guardiamo dentro con la testa e le parole di chissà quale personaggio sulla scena. In quel momento, quello che i nostri occhi possono scoprire diventa sorprendente, a volte spiazzante, disarmante ed è forse per questo che l'esperienza del teatro dicono sia catartica, mistica talvolta.

18 spettacoli per la stagione ufficiale di quest'anno. Ancora una volta in aumento. 18 titoli di prosa che non hanno paura di urlare in faccia ciò che sentono. E poi Moncalieri che danza, ormai un fiore all'occhiello per la città e un orgoglio per la direzione artistica. La rassegna Parole d'artista, quella per le famiglie ribattezzata «Ma che teatro ragazzi!»; la 28esima Rassegna Teatrale in Lingua Piemontese diventata sempre più imperdibile e una stagione off mai così ricca.

Cresce l'offerta perché cresce l'impegno e la voglia di farti sentire speciale anche quest'anno.

Sulla Magia del teatro ancora non ho trovato risposta, ma sapete cosa penso? Che tutta quella rabbia, o quella gioia, o quel dolore che non sappiamo neanche noi come gestire, che spesso è troppo persino per l'anima, figurati per il corpo, ebbene tutta quell'energia che ci assale e che non sappiamo quando e come passerà...mandiamola in un posto sicuro. Mandiamola dove possiamo quardarla da vicino, ma senza paura. Mandiamola a teatro. Lì e solo lì la ritroveremo quando vorremo capirci un po' di più nel profondo. Lì la cercheremo quando ci affanneremo a trovare una ragione per restare in questo mondo spesso pieno di odio. Lì la affronteremo quando un pensiero ci tornerà alla mente e gli occhi forse si faranno lucidi...o forse sorrideranno, perché in

fondo nulla accade per caso.

Tutto passa, ma noi andiamo avanti.

E a chiunque ti dirà che non ce la farai, o di smettere di crederci tu diglielo di cuore, gridaglielo con i pugni stretti: ma vai a quel teatro!

#### Mario Acampa

Direttore Artistico sezione Teatro



stagione teatrale 2015/2016

## in cartellone

teatro civico matteotti fonderie teatrali limone castello di moncalieri



Intero € 15,00
Ridotto € 10,00
Ridotto studenti € 6,00
Ridotto CRAL € 9,00

#### **ABBONAMENTI**

Stagione intero
posto fisso € 110,00
Stagione ridotto

posto fisso € **88,00** 

5 spettacoli a scelta con posto fisso

Intero € **60,00** 

5 spettacoli a scelta con posto fisso Ridotto € **40,00**  TEATRO MATTEOTTI
10 ottobre 2015

Virus Teatrali

IL CONFESSORE / di Giovanni Meola

TEATRO MATTEOTTI

31 ottobre 2015

Teatro Presente

IL VECCHIO PRINCIPE / regia César Brie

TEATRO MATTEOTTI

7 novembre 2015

Anathemateatro

INNAMORATI OPERA ROCK / di Goldoni

TEATRO MATTEOTTI

25 novembre 2015

La Corte Ospitale

NATI IN CASA / con Giuliana Musso

FONDERIE TEATRALI LIMONE

2 dicembre 2015

PREGHIERA PER CHERNOBYL / regia Oliviero Corbetta Spettacolo in collaborazione con la rassegna Teatro e scienza

**INGRESSO LIBERO** 

TEATRO MATTEOTTI

5 dicembre 2015

Teatro Presente

INDOLORE / regia César Brie

TEATRO MATTEOTTI

18 e 19 dicembre 2015

Compagnia Masaniello

LA FORTUNA CON LA F MAIUSCOLA

TEATRO MATTEOTTI

22 gennaio 2016

SantiBriganti Teatro

W BRUCE LEE / di e con Luca Occelli

TEATRO MATTEOTTI

29 gennaio 2016

Unitre Moncalieri

IL PROFESSORE, LA SOUBRETTE

E IL MANICHINO

INGRESSO LIBERO

TEATRO MATTEOTTI

30 gennaio 2016

Cervelli in tempesta

**BENT** 

TEATRO MATTEOTTI

1 febbraio 2016

PianoinBilico

OTELLO

TEATRO MATTEOTTI

5 febbraio 2016

SantiBriganti Teatro

L'INNAMORATA PAZZA / di Mauro Piombo

TEATRO MATTEOTTI

14 febbraio 2016

Compagnia degli Onesti

LA FORTUNA SI DIVERTE / regia Emanuele Barresi

TEATRO MATTEOTTI

11 marzo 2016

Colpi di scena

COMPLICI / di Rupert Holmes

**INGRESSO LIBERO** 

TEATRO MATTEOTTI

12 marzo 2016

Elsinor - Teatro Stabile d'Innovazione

LE INTELLETTUALI / di Molière

TEATRO MATTEOTTI

3 maggio 2016

Synergie Teatrali

LISISTRATA

con Gaia de Laurentis e Stefano Artissunch

TEATRO MATTEOTTI

17 maggio 2016

Vuccirìa Teatro

BATTUAGE

TEATRO MATTEOTTI

19 maggio 2016

Dn Art

DONNA S-COMODA / regia Patrizia Besantini

Tutti gli spettacoli avranno inizio alle ore 21.00.



#### **VIRUS TEATRALI**

testo e regia Giovanni Meola con Aldo Rapè costumi ed elementi di scena Annalisa Ciaramella assistente alla regia Serena Russo



### il confessore

La vicenda umana di un Parroco anti-camorra di provincia. Un Parrino, come si dice in Sicilia, sua terra di origine, che ha già lottato in terre di mafia ma che, sconfitto, era stato costretto ad andar via. Per approdare in terre forse ancor più malate.

Il monologo rappresenta l'incontro di un regista - Giovanni Meola, Premio Girulà 2007, Premio Enriquez 2008 - e di un interprete - il drammaturgo ed attore Aldo Rapè, vincitore di numerosi premi tra cui il prestigiosissimo premio della critica ad Avignon Off nel 2012 con «Mutu» e, sempre con lo stesso titolo, invitato all'Italian Theater Festival 2014 «InScena!» di New York - che hanno lavorato sulla propria lingua d'origine, il napoletano e il siciliano, per raccontare lo sfogo candido ma incandescente di un prete che, prima di ricominciare a lottare in una 'lingua' non sua, era stato costretto al silenzio nella sua, di 'lingua'. Un uomo-prete, dunque, che fa della sua missione lo strumento per poter far parlare (attraverso l'unica arma a sua disposizione, ovvero la confessione) chi di parlare non sa che farsene: i 'mostri' armati e violenti che popolano tuttigli entro-terra infestati e avvelenati dal morbo della Mala-vita, che è innanzitutto Mala-cultura e poi, solo dopo, Mala-morte. Ma che, ricevuta una notizia per lui sconvolgente, decide a sua volta di parlare, confessandosi ad un giornalista (che non vediamo) che, come lui, cerca di utilizzare la parola per fermare in qualche modo lo scempio di morte delle terre malate del Sud.

#### TEATRO PRESENTE

testo e regia César Brie con Manuela De Meo, Daniele Cavone Felicioni, Pietro Traldi musiche Chango Spasiuk costumi Anna Cavaliere una produzione Teatro Presente / ERT Emilia Romagna Teatro Fondazione

«I vecchi sono come i bambini: vogliono che ci si occupi di loro, ma ai vecchi nessuno ci fa caso». Anton Ĉhecov, Zio Vanja



## il vecchio principe

In un ospedale geriatrico Vecchio, un paziente anziano, dice di venire da una stella dove ha lasciato un fiore. Antoine, l'infermiere che si prende cura di lui, lo ascolta e a volte si spazientisce perché Vecchio si alza di notte, parla con persone che non ci sono ed è preoccupato per il fiore che ha abbandonato. Il giorno delle visite arrivano il primario, un nipote ubriacone, una nipote manager sempre attaccata al cellulare e un altro visitatore che accende e spegne le luci di continuo. Vecchio si sente solo nell'ospedale, cerca qualcuno nei corridoi deserti, confonde i lampioni con le stelle e sogna il suo fiore col quale contemplava l'alba.

Antoine resterà sempre più affascinato da questo vecchio folle e fragile che, apparentemente senza logica, rimane profondamente coerente con sé stesso e con il suo amore.

Quando Antoine capisce che Vecchio gli sta insegnando un altro modo di vivere, Vecchio si accorge che è ora di tornare al suo pianeta.

«Ho 60 anni, l'età in cui si comincia a pensare di essere vecchi e a desiderare tanto che qualcuno si occupi di noi. Ho così immaginato insieme al gruppo un Vecchio Principe al quale l'Alzheimer apparentemente fa perdere la memoria (o forse recuperare). Ho lavorato con gli attori creando immagini e metafore sul tema dell'abbandono, dell'essere inermi, dell'amicizia e del prendersi cura». César Brie

#### **TEATRO DELLA CORTE**

regia Luca Ferri con Fabio Bonora, Luca Ferri, Claudio Del Toro, Stefania Maffeis, Luca Marchioro, Miriam Scalmana con la Soprano Elena Pontini, la Rock Band Evenfall musiche di Evenfall e Pontini costumi Emmanuela Cossar una produzione Anà-Thema Teatro / Teatro della Corte



## innamorati opera rock

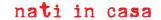
sabato 7 novembre 2015

TEATRO MATTEOTTI

«Gl'innamorati», capolavoro della maturità goldoniana, ha goduto di una costante fortuna scenica. Dalla seconda metà del Novecento poi la pièce è stata indagata secondo due prospettive solo apparentemente in conflitto e che ritroviamo nel lavoro sperimentale di Anà-Thema Teatro: quella della commedia dell'arte (substrato e sapienza scenica degli attori di tradizione con cui il drammaturgo veneziano si rapportava) e del realismo psicologico; interrogati da guesto duplice punto di vista i personaggi e la loro vicenda rivelano una ricchezza e una complessità imprevedute. I due protagonisti incarnano la passione giovanile nel suo universale carattere di assolutezza, liricità, drammaticità, così come i loro turbamenti sono espressione di un disagio la cui peculiarità è determinata dalla diversa appartenenza di classe condizione familiare e carattere personale. Firma la regia Luca Ferri che propone un alternarsi di elementi classici ad attimi estremamente moderni. Il testo parte dall'opera Goldoniana ma in scena è portato un adattamento con un linguaggio più diretto e vicino alla realtà contemporanea. Giocare con il classico per modernizzarlo senza dimenticare che il pubblico deve comprendere il procedimento espressivo e lo spettacolo nella sua interezza...è questo uno degli obiettivi di Innamorati Opera Rock! La scena, le musiche e i costumi si ispirano alla tradizionale commedia dell'arte, per svilupparsi in uno spettacolo teatrale insolito e moderno in grado di evidenziare l'attualità dell'opera.

#### LA CORTE OSPITALE

con Giuliana Musso di Giuliana Musso e Massimo Somaglino regia Massimo Somaglino musiche Glauco Venier luci e suono Claudio Parrino



Si nasceva in casa, una volta. Nei paesi c'era una donna che faceva partorire le donne. Nati in casa racconta la storia di donne che furono levatrici in un nord-est italiano ancora rurale e ci racconta l'evento più straordinario e al contempo meno narrato della nostra storia: il parto. Espulso dalla tradizione della trasmissione orale e scritta. il racconto del parto si è ritrovato relegato ad una narrazione femminile intima, quasi segreta, mai pubblica. Nati in casa riconduce il racconto del parto nello spazio epico della narrazione teatrale popolando la dimensione pubblica per eccellenza, il palcoscenico, di figure femminili con grandi pance, di donne che assistono altre donne che da sempre scaraventano l'umanità alla luce. La narrazione ha incontrato anche le ostetriche ospedaliere di oggi, che hanno sul collo il fiato di medici e primari, che accolgono puerpere sempre più terrorizzate dal parto e toccano con mano i paradossi della medicina difensiva. L'Italia oggi è un paese con un tasso di medicalizzazione del parto tra i più alti del mondo. Ed è proprio l'oggi la porta d'ingresso che ci viene spalancata davanti in un prologo che toglie il fiato dalle risate e dall'imbarazzo, tanto è sottile la linea di demarcazione tra tragedia e commedia, oggi. In un semplice susseguirsi di risa e lacrime, Nati in casa ci ricorda che il corpo delle donne è potente, che partorire non è una malattia, che i sentimenti sono forme di intelligenza, e che ogni nascita è anche la nostra. Il monologo scritto nell'ormai lontano 2001, ha superato la boa delle 300 repliche.



FONDERIE TEATRALI LIMONE



#### LIBERIPENSATORI «PAUL VALERY»

di Svetlana Aleksievic con Claudia Appiano, Oliviero Corbetta, Cristiano Falcomer, Cristina Giolitti, Stefania Rosso, Daniela Vassallo. Luisa Ziliotto regia Oliviero Corbetta

#### SPETTACOLO FUORI ABBONAMENTO

in collaborazione con la rassegna Teatro e scienza

INGRESSO LIBERO

## preghiera per cernobyl

Quando esplose il reattore di Chernobyl tutte le certezze crollarono e ci sorprende sentire affermare che la produzione di energia elettrica con il nucleare e sicura. Come parlare di sicurezza quando si ha a che fare con elementi radioattivi di longevita millenaria?

Possiamo scaricare il peso delle nostre scelte sulle spalle delle generazioni future?

Ci si può assumere solo la responsabilità di eventi le cui conseguenze possano esserci rimproverate nell'arco di una vita; in caso contrario chi pagherà per gli eventuali, probabili, errori?

Quando si affronta la tragedia di Chernobyl possiamo solo far riferimento al mito e alla tragedia greca, dove le piccole vicende umane si intrecciavano a quelle insondabili di dei capricciosi e spietati.

Svetlana Aleksievic ha raccolto le testimonianze di chi Chernobyl I'ha vissuto in prima persona, ustionandosi per sempre l'esistenza: gli umili abitanti della zona, i vecchi, le mogli dei pompieri mandati sul tetto del reattore per rimuovere le macerie...



#### TEATRO PRESENTE

testo e regia César Brie con Adalgisa Vavassori e Gabriele Ciavarra musiche Pietro Traldi scene e costumi Paola Tintinelli disegno luci César Brie

Si ringraziano gli attori del Teatro de los Andes con i quali questa ricerca ebbe inizio.



### inDOLORE

Due sposi entrano in casa dopo le nozze come nelle fiabe. La sposa attraversa la porta tra le braccia del marito. Tutti gli oggetti sono incartati. Scartano tutto, chiedendosi come sarà la loro vita insieme. La casa che costruiscono è un ring di pugilato. Uno spazio chiuso in cui si alternano combattimenti e tregue di un amore che il tempo, l'abitudine, le frustrazioni e l'incapacità di comunicare trasformano in un luogo di violenza. La violenza domestica attraversa tutte le classi sociali. è un fenomeno così diffuso quanto poco denunciato e per il quale le vittime soffrono di uno stato di impotenza estrema. Non c'è una ragione che spieghi la violenza domestica. Forse l'intimità sessuale fa attraversare una soglia. Al di là di quella soglia il partner è vissuto come proprietà, come oggetto su cui scaricare le proprie frustrazioni. Spesso dietro la violenza si cela un amore malato, frustrato, talvolta un'oscena richiesta di aiuto. La donna e i figli sono vittime dell'uomo che a sua volta è vittima di se stesso. Non esiste difesa possibile. I regolamenti del pugilato dicono che non è lecito colpirsi se il peso di uno supera di sei chili il peso dell'altro; il ring, il quadrilatero é la metafora di una casa di famiglia che diventa un luogo chiuso dal quale non si esce se non sconfitti, feriti, o morti. Nello spettacolo la violenza non è mai esplicita. Si tratta di un poema amaro su quanto accade troppo spesso tra le mura domestiche, un tentativo di evocare nel pubblico quel lato oscuro in cui tutti possono trovare qualcosa di sé. César Brie



#### COMPAGNIA TEATRALE MASANIELLO

di Armando Curcio ed Eduardo De Filippo regia Alfonso Rinaldi



## la fortuna con l'effe maiuscola

La commedia scritta a quattro mani da Armando Curcio ed Eduardo De Filippo, è ambientata nella Napoli post-bellica e racconta la miseria e l'arte di arrangiarsi attraverso uno spaccato di vita familiare intriso di sberleffi, risate ed equivoci. Il testo condensa tutti gli elementi tradizionali della farsa del drammaturgo partenopeo sempre attento ad evidenziare la condizione del bisogno, materiale e morale, e di ingiustizia familiare, sociale o addirittura esistenziale, dell'uomo. Giovanni Ruoppolo, vive con la moglie Cristina ed il loro figlio adottivo Erricuccio una vita di miseria, di stenti e di sventure.

Egli sebbene ferito ed amareggiato non rinuncia mai, però, alla lotta con la vita per affermare la propria dignità e si industria come può in mille iniziative che il più delle volte falliscono. Finalmente, un giorno, anche in casa Ruoppolo, inattesa, arriva la fortuna (con la F maiuscola).

Infatti a Giovanni viene comunicato che è il destinatario testamentario di una grossa eredità lasciatogli da suo fratello Federico da poco morto in America, sta per diventare quindi molto ricco, ma...

Un magico finale, la cui morale - tipica dell'opera teatrale di Eduardo - affianca al divertimento le giuste riflessioni.

#### SANTIBRIGANTI TEATRO

di e con Luca Occelli luci Nicola Rosboch collaborazione artistica Maurizio Bàbuin

È successo nel Piemonte. nel comun di Farigliano un crudele fatto strano che ci fa languire il cuor... Canto popolare



### w bruce lee

Questa è la storia di un sogno e di una rivelazione. Un uomo si trova improvvisamente su una spiaggia deserta, davanti al Mare, le colline alle sue spalle. Alcuni fantasmi, a cui l'uomo ha dato appuntamento, puntualmente, si presentano. Alla luce del sole tornano a galla storie senza tempo, che parlano di Langa, di uomini, di donne, di animali, di paure. L'uomo percepisce, ricorda e racconta storie che non sono sue, ma che si trova costretto ad incarnare. Ouando il suo compito esaurisce, sarà pronto ad abbandonare i suoi fantasmi, congedandosi anch'egli, dal suo piccolo mondo di cartone

«lo credo che abbiamo preso un grosso abbaglio in questa faccenda della Vita e della Morte. Credo che ciò che chiamano la mia ombra sulla terra sia la mia sostanza vera. Credo che nel quardare alle cose spirituali noi siamo come ostriche che osservano il sole attraverso l'acqua e ritengono quell'acqua densa la più sottile delle atmosfere. Credo che il mio corpo sia soltanto la feccia del mio essere migliore.

Di fatto, prenda il mio corpo chi vuole: prendetelo, non sono affatto io. E allora tre evviva a Nantucket, e venga la lancia sfondata, e il corpo sfondato, quando vogliono, poichè, di sfondarmi l'anima, nemmeno Giove è capace.»

(Herman Melville - Moby Dick - cap. 7 finale traduzione Cesare Pavese).

14

#### UNITRE TEATRO MONCALIERI

con Franca Calculli, Fiorenzo Cipolletti, Paolo Ferrandi, Mercedes Mereu, Lucia Milano, Maria Teresa Mollo, Jolanda Rigo, Marisa Sacco, Roberto Valentino, Lorenza Voglino regia Maria Paola Bardelli assistente alla regia Bartolo Arnolfo

INGRESSO LIBERO

il professore, la soubrette e il manichino, ovvero le sorprese non finiscono mai

All'insegna del sorriso, tre atti unici scritti da tre grandi del teatro di sempre.

Georges Feydeau - «Il professore di pianoforte»: un provinciale benestante a caccia di una relazione che lo lanci nel bel mondo parigino viene scambiato per un professore di pianoforte. Tra equivoci e fraintendimenti, alla fine...

Georges Courteline - «Grossi dispiaceri»:

l'universo femminile è costellato da dolori incolmabili e sofferenze inaudite che solo le donne con il loro spirito tenace riescono a superare. Una signora della buona società cerca il conforto della sua amica per farsi consolare dei grossi dispiaceri che l'affliggono in particolare dei presunti tradimenti del marito, ma...

Dario Fo - «Gli imbianchini non hanno ricordi»: due confusionari imbianchini si ritrovano coinvolti nei traffici, poco chiari, della «padrona di casa», una povera vedova che custodisce gelosamente...un manichino.



dall'omonimo romanzo di Martin Sherman adattamento e regia Lorenzo Tarocchi aiuto regia Cristiana Ionda con Gabriele Giaffreda, Alessio Nieddu, Henrj Bartolini, Alessandro Novolissi, Francesco Tasselli

### bent

Berlino, 1934. Max frequenta i cabaret della capitale del Reich e convive con il ballerino Rudy.

Dopo l'assassinio brutale di un SA con cui aveva trascorso la notte da parte delle SS, tenta una tragica fuga insieme al compagno, che viene presto ucciso, e finisce prigioniero a Dachau. Max, che porta la stella gialla degli Ebrei, incontra Horst, che porta il triangolo rosa degli omosessuali. Insieme cercano di sopravvivere nel campo di concentramento.





#### COMPAGNIA PIANOINBILICO

di William Shakespeare con Pasquale di Filippo, Silvia Giulia Mendola, Alberto Onofrietti, Cinzia Spanò



## otello

lunedì 1 febbraio 2016

TEATRO MATTEOTTI

Il dubbio: trovarsi tra il decidere e il non agire. L'amore e l'odio che si mescolano, si avviluppano come due flussi agli antipodi dell'animo umano. Quattro attori in scena che interpretano ed evocano tutti i tasselli di un puzzle che alla fine si rivelerà prendere alla gola e trafiggere il pubblico.

Otello è «l'altro»? La «sventura»? O lui stesso è la vittima? Alla fine tutta la «magia» di cui viene accusato lo traghetta verso il suo destino spezzato.

La scena è disegnata dalla luce, sagomatori come lame a creare una gabbia dove si muovono i personaggi, in una scena scarna, stretti al confronto.

Il suono avvolge le orecchie di chi ascolta il racconto. Un ambiente sonoro, con voci off (alcuni personaggi vivranno proprio e solo attraverso il suono), il suono sarà l'altro attore in scena.

I costumi saranno molto definiti e assumeranno un grande peso in questo ambiente astratto, dove i personaggi compiranno il loro viaggio, inconsapevolmente legati e indissolubilmente intrappolati nella propria ragnatela.

L'arte oratoria di Jago, il suo continuo flusso dalla mille parole che come una goccia modificano le azioni e i pensieri di chi ha la sventura di stargli accanto. Desdemona ama e amerà fino all'ultimo suo respiro, fino a che Otello stesso sommerà tutti gli abbracci d'amore a quello definitivo e ferale.

#### SANTIBRIGANTI TEATRO & NESSUN VIZIO MINORE

uno spettacolo di Mauro Piombo con Arianna Abbruzzese. Silvia Caltagirone, Costanza Maria Frola, Caroline F Rocha adattamento e riallestimento a cura delle attrici collaborazione alla drammaturaia Carlotta Pansa canti a cura di Paolo Zaltron e Orlando Manfredi elementi scenografici Marco Ferrero



## l'innamorata pazza commedia dell'arte femmina

L'innamorata Pazza è un riadattamento de «La Pazzia d'Isabella», uno spettacolo allestito nel 2010 a cura di Santibriganti Teatro, ideato e diretto da Mauro Piombo. Tratto da «Il Teatro delle Favole Rappresentative» del comico Flaminio Scala, è forse lo scenario più conosciuto della Commedia di fine Cinquecento, cavallo di battaglia per la celeberrima Isabella Andreini della Compagnia dei Gelosi. In guesta trasposizione tutta al femminile le attrici raccontano la storia di Isabella. la Pazza e lo fanno ora con toni tragicomici, a tratti coinvolgenti e toccanti, ora con azioni grottesche, improvvisazioni e lazzi smaccatamente comici.

Ne L'innamorata Pazza, le antiche maschere dell'Arte rivivono attraverso un gioco di incastri in cui le attrici interpretano se stesse e al medesimo tempo una cricca di Zagne.

Zanni è la maschera dei servi e delle serve della Commedia dell'Arte - che intessono una la storia d'amore di cui sono sempre loro a vestire i panni dei personaggi: amorosi, capitani e vecchi.

Una girandola narrativa su più livelli, dunque, che va a toccare tutte le principali tematiche umane: amore, avventura, morte e pazzia, dando vita ad uno spettacolo comico, brioso, rocambolesco, appassionato, di gusto moderno e adatto a ogni tipo di pubblico.

TEATRO MATTEOTTI

#### COMPAGNIA DEGLI ONESTI

di Athos Setti elaborazione e regia Emanuele Barresi con Daniela Morozzi, Emanuele Barresi e con Fabrizio Brandi, Eleonora Zacchi, Riccardo De Francesca, Elisa Franchi, Erika Gori, Maurizio Canovaro, Alessandra Donati



## la fortuna si diverte

Alfredo, che vive in un'umile dimora insieme alla famiglia, riceve in sogno la visita di Dante Alighieri, che gli suggerisce quattro numeri da giocare al lotto, sottolineando però, che essi rappresentano anche la data della sua morte. Alfredo gioca i numeri, vince e si trasferisce in un costoso appartamento e tutti i componenti della famiglia, in particolare la moglie, si comportano come gran signori. L'unico che non riesce a gioire è Alfredo, terrorizzato dalla sua «imminente» morte. Attraverso dialoghi e situazioni spassose, la vicenda si dipana, fino all'immancabile «colpo di scena» finale.

La fortuna si diverte è una commedia di Athos Setti, livornese, amico e collaboratore di Eduardo De Filippo, che tradusse in film la suddetta opera teatrale, ambientandola a Napoli anziché in Toscana e intitolandola «Sogno di una notte di mezza sbornia». Altre versioni furono messe in scena da Ettore Petrolini e Angelo Musco.

La Compagnia degli Onesti ha deciso di produrre una versione adattata del testo originale, in toscano e di celebrare questo importantissimo autore.

La regia è di Emanuele Barresi che sarà anche uno degli interpreti dello spettacolo, insieme a Daniela Morozzi (attrice nota al grande pubblico nel ruolo di Vittoria, la poliziotta toscana della serie «Distretto di polizia»).

#### COLPI DI SCENA

di Rupert Holmes traduzione e adattamento Laura Rosella ed Ennio Coltorti con Marta Pieretto, Andrea Rossi, Carlotta Avalis, Nicolò Turletti, Maurizio Bagarotti regia Maurizio Bagarotti

#### INGRESSO LIBERO



## complici

Quante trasformazioni si possono fare con solo quattro attori?

È questa la domanda che a un certo punto viene posta da Brian ed è questo che si chiederà il pubblico affascinato e sorpreso dalla girandola di colpi di scena e situazioni paradossali ed esilaranti che si susseguono incessantemente.

Nell'elegante cottage nei sobborghi di Londra si progetta un omicidio, ma chi sarà la vera vittima, chi il carnefice, chi complice? In un turbinio di scambi di ruoli nulla è come sembra e omicidi e amori non sono altro che la raffigurazione di una società stanca ed incapace di elevarsi al di sopra dei piccoli e meschini egoismi magistralmente descritti dalla penna sapiente di Rupert Holmes.



TEATRO MATTEOTTI

20

## ELSINOR / TEATRO STABILE D'INNOVAZIONE

di Molière traduzione Cesare Garboli adattamento e regia Monica Conti con Maria Ariis, Stefano Braschi, Marco Cacciola, Monica Conti, Federica Fabiani, Miro Landoni, Roberto Trifirò, Carlotta Viscovo scene e costumi Domenico Franchi disegno luci Antonio Zappalà musiche Giancarlo Facchinetti



## le intellettuali

Le intellettuali si svolge in «casa» del ricco borghese Crisalo. Clitandro, rifiutato da Armanda, figlia di Crisalo e Filaminta, vuole sposare la sorella di lei, Enrichetta. Il padre è favorevole al matrimonio, ma la madre la vuole invece dare in sposa a Trissottani, un pedante vanesio idolatrato da lei e dalle altre due «intellettuali» di casa, Armanda e la zia Belisa. Il contrasto tra padre e madre per la scelta del genero si risolve nel momento in cui arriva il finto annuncio che la famiglia di Enrichetta è completamente rovinata economicamente...

Le intellettuali sviluppa il noto schema delle nozze ostacolate. Teatralmente questa storia regge solo a patto che si presti fede alla «finzione» perché: «né la famiglia, né la cultura sono valori di primo grado, quanto spazi di un discorso teatrale, luoghi di una finzione» (C. Garboli). Testo fluttuante in varie direzioni, senza un centro, per me è stato importante collocarlo in uno spazio che potesse contenere la finzione e la verità tra le relazioni dei personaggi. Uno spazio diviso in due parti, così come due sono gli schieramenti: fautori dell'intelletto e fautori della materia, tesi unicamente ai propri interessi personali. Un luogo in cui tutto è Potere: la cultura e l'ignoranza, il maschio e la femmina, la tradizione e la novità, in una giostra che mi ricorda un circo, in cui tutto gira e passa. Moliére, ora, pare credere solo alla verità del Teatro, ai gesti sacri e irridenti della scena che poi svaniscono. Monica Conti

## SYNERGIE TEATRALI TEATRO VENTIDIO BASSO

da Aristofane con Gaia De Laurentiis, Stefano Artissunch, David Quintili, Stefano Tosoni, Gian Paolo Valentini ed un Coro di 14 Pupazzi regia Stefano Artissunch



## lisistrata

Lisistrata è un colto e fantastico viaggio nella poetica di Aristofane, celebre commediografo fra i maggiori del teatro classico. La particolarità della messa in scena è nella contaminazione fra Cabaret e Burlesque, talecontaminazione si evidenzia nelle musiche, nelle atmosfere e nei costumi. Nella storia la guerra non fa da sfondo alla commedia, ma la penetra in tutta la sua drammaticità divenendone protagonista.

Il filo conduttore è Lisistrata che con lo stratagemma dello sciopero del sesso ricatta i guerrieri spartani ed ateniesi a trattare la pace per porre fine alla guerra del Peloponneso. Proprio la sua fermezza ed arguzia favoriscono il gioco comico ma anche polemico e riflessivo nella commedia. Lisistrata non è solo una donna che convince le altre ma è colei che si fa motore di un dolore universale. Visivamente tutto il fantastico di Aristofane viene restituito sia nella scelta. dell'allestimento, sia nell'utilizzo di pupazzi e fantocci che rafforzano l'onirico della scena interagendo drammaturgicamente con i protagonisti. In tal modo l'arte del teatro diventa magia capace di rievocare figure di corpi, musiche, parole ed immagini come strumenti per esplorare l'animo umano. La scena è bianca, compatta e severa, un'isola chiamata Archeo Cabaret, a delineare uno spazio dove passato e presente si incontrano, dove la satira implacabile, feroce e corrosiva esplode con una grande seguenza di immagini ed uno spirito senza limite di tempo aggredendo la società e la Polis.

#### DIAGHILEV / VUCCIRÌA TEATRO

drammaturgia e regia Joele Anastasi con Joele Anastasi, Enrico Sortino, Federica Carruba Toscano aiuto-regia Enrico Sortino scene e costumi Giulio Villaggio disegno luci Davide Manca musica originale «Battuage» Alberto Guarrasi



## battuage

Un urlo disperato, prolungato.

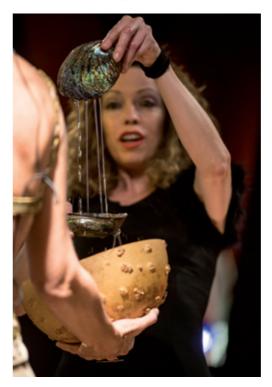
Incubo ad occhi aperti e lato oscuro di chi cade giù, sceglie di rimanere nel proprio inferno. In un luogo che è cimitero, cesso pubblico e posto per incontri occasionali. Il corpo come unico strumento di mediazione tra gli uomini, l'ultimo punto di contatto attraverso il quale fondare delle relazioni. L'universo che ne viene fuori è uno spazio in cui si riversano mastodontiche solitudini che non vogliono altro che rimanere tali, Il desiderio si tramuta quindi in un affanno: Il suicidio dell'eros. il luogo in cui è morto anche il desiderio del desiderio.

Dai vincitori del best show al Fringe Festival di San Diego negli Stati Uniti un nuovo percorso emozionante e morbosamente magnetico.



#### DN ART

di e con Patrizia Besantini Conferenza spettacolo



### donna s-comoda

Ci sono tanti flussi. Il flusso della vita, il flusso fluviale, il flusso monetario, quello del traffico e i flussi storici.... Ma, quello che interessa a noi è piuttosto un altro tipo di flusso. Quel flusso!! Proprio quello! Quello indicibile, innominabile, anche innegabile e a volte...inarrestabile. Quel flusso, quello rosso e ciclico. Quel flusso misterioso che abita le donne. Il mistero di quella cosa che c'è, ma non si dice! Che si sa...ma non se parla! Che c'é, ma non si vede. Quella cosa che appare e scompare e che, così come viene, se ne va.

...E, che così com'è andato, ritorna!

Un modo del tutto personale quello della Besantini, attrice, danzatrice e mimo per portare la conoscenza biologica e le implicazioni psicofisiche sul tema della ciclicità femminile. Curiosità. Notizie. Informazione. Sapere. Tra ironia, aneddoti e ricerca scientifica la Besantini ci conduce alla comprensione di cosa significa per le donne essere attraversate ogni circa 28 giorni da un flusso incontrollabile di cambiamenti, di altalene tra razionalità e irrazionalità, disponibilità e irascibilità, sicurezza ed insicurezza, apertura e chiusura.

....E, se questo influenza le donne, quanto incide sugli umori dei signori uomini? L'azione performativa e il teatro rappresentano per la Besantini la possibilità di divulgare «sapere e conoscenza» ed è questo l'intento con cui questa conferenza/spettacolo ha preso vita.

**Teatro di Dioniso** 011 5172826

Asti Teatro Alfieri 0141 399057

<u>INGRESSI</u>

Intero € 12

Ridotti studenti e over 65 € 7





con il contributo di











con il sostegno di



Tutti gli spettacoli avranno inizio alle ore 21,00

#### parole d'artista

#### domenica 31 gennaio 2016 FONDERIE LIMONE / SALA GRANDE

#### **TEATRO STUDIO KRYPTON**

da Dino Campana dramaturg Andrea Cortellessa con Michele Di Mauro musiche originali Gianni Maroccolo scene Paolo Calafiore progetto e regia Giancarlo Cauteruccio





### canti orfici/visioni

Lo spettacolo ha debuttato nel dicembre 2014, effettuando una settimana di repliche, con un grande successo di stampa nazionale e di pubblico e Michele Di Mauro si è rivelato un grandissimo interprete dell'opera campaniana.

Lo studioso Andrea Cortellessa ha affiancato Giancarlo Cauteruccio in veste di *dramaturg* e le bellissime musiche originali sono state composte da Gianni Maroccolo. La scena di Paolo Calafiore, realizzata in una particolare carta ignifuga, è stata pensata per legarsi alla materia del libro. E la carta, in questo allestimento, diventa pagina in cui si «scrivono» le visioni cariche di simultaneità, intersecazioni di urgenza narrativa che sono le componenti rivoluzionarie di quell'unico libro del «primo poeta della modernità» (come Montale definì Campana).

Questo nuovo incontro di Cauteruccio con il poeta di Marradi avviene nel segno di un limpido e profondo rapporto con la sua poesia, con la forza visionaria dei suoi versi, con quella capacità di agglutinare in una straordinaria e fulminante esperienza letteraria temi di una sconcertante e sconcertata comprensione del futuro. La vicenda umana del poeta viene tenuta in ombra e la regia si concentra esclusivamente sui versi e sulla carne della parola. Versi che sono qui materia drammaturgica e innesco per un viaggio scenico, poetico e filosofico che amplia lo sguardo su orizzonti inediti rispetto alle svariate interpretazioni convenzionali.

FONDERIE LIMONE / SALA PICCOLA

## PIERFRANCESCO PISANI, NIDODIRAGNO E OFFROME

di Giovanni Testori con Eugenio Allegri regia Leo Muscato

In collaborazione con Infinito S.r.l.



## edipus

Edipus, firmato da Leo Muscato, segna in qualche modo un ritorno al progetto «Ri-scritture», che si è conquistato numerosi consensi di critica e di pubblico, e centinaia di rappresentazioni in tutto il territorio nazionale. Un tentativo di rileggere il classico con gli occhi del contemporaneo, interesse comune tanto al Testori drammaturgo, che al Muscato regista e qui anche adattatore di una delle più importanti opere della nostra drammaturgia. Il lavoro su Edipus, a distanza di vent' anni dalla storica interpretazione di Sandro Lombardi, ed a quasi quaranta dall'esordio con Franco Parenti, è pensato proprio per Eugenio Allegri, contemporaneo e avanguardista «comico dell'arte», sperimentatore linguistico ed interprete tra i più raffinati della nostra scena.

Edipus segna la prima esperienza di Allegri sotto la direzione di Muscato.

Una grande prova d'attore e un grande testo, per una scommessa che si preannuncia tra le più interessanti della prossima stagione.



#### ALDES

progetto, drammaturgia e regia Roberto Castello e Andrea Cosentino con Roberto Castello, Andrea Cosentino



### trattato di economia

Trattato di economia è l'incontro fra due artisti diversi per generazione, ambito, formazione e percorso artistico, che per caso un giorno hanno scoperto di covare lo stesso desiderio: realizzare uno spettacolo sulla scienza che vuole liberare l'umanità dalla schiavitù del bisogno.

Dopo oltre un anno di letture, incontri, dubbi, entusiasmi e crisi il progetto inizia a prendere forma, una forma nella quale economia arte e morale si aggrovigliano con esiti paradossali. Il risultato è un progetto performativo tra parola e gesto che si interroga sul denaro, sul suo valore, sulla sua invadente onnipresenza e sulla sua sostanziale mancanza di rapporto con la realtà. Porsi ai margini del contratto, per rendere palesi i paradossi inventando situazioni limite e domande inappropriate è il modo per riprendere possesso, almeno simbolicamente, di ciò che non si capisce e non si controlla, annientandolo con una risata liberatoria.



## MONCALIERI CHE DANZA



#### **FONDERIE TEATRALI LIMONE** 22 dicembre 2015 / ore 21.00 CHRISTMAS MUSICAL

con Compagnia Balletto di Moncalieri e con Orchestra dell'Accademia Musicale di Trofarello diretta da Enea Tonetti, Associazione Musica di Grugliasco

#### **FONDERIE TEATRALI LIMONE** 20 maggio 2016 / ore 21,00

#### VITTIME DEL SILENZIO

diretta da Elena Gallafrio

Fnasd - Balletto di Moncalieri e II Gabbiano regia e coreografie Arturo Cannistrà Aterballetto in collaborazione con Elisa Massaro e Franca Pagliassotto



Biglietto unico € 12,00

enotazioni Teatro Matteotti **T** 011 6403700





## I PUNTI DANZA 2015/16

con il sostegno di









#### **CASTELLO DI MONCALIERI**

Compagnia EgriBiancoDanza 9/10/11 ottobre 2015

**ORLANDO** 

I PUNTI DANZA

#### TEATRO MATTEOTTI

Compagnia Megakles

23 ottobre 2015

#### **FRAMMENTI** DI UN DISCORSO AMOROSO

per la sezione INTERSCAMBI di I PUNTI DANZA

Tutti gli spettacoli avranno inizio alle ore 21,00.



moncalieri che danza



30





#### TEATRO MATTEOTTI

Compagnia EgriBiancoDanza e TIDA **20 novembre 2015** 

#### **BEYOND WATER BORDERS/SUITE**

per la sezione INTERSCAMBI di I PUNTI DANZA

#### TEATRO MATTEOTTI

Compagnia EgriBiancoDanza Vetrina giovani coreografi

4 marzo 2016

#### SHOWCASE

I PUNTI DANZA

#### **FONDERIE TEATRALI LIMONE**

Compagnia EgriBiancoDanza 30/31 maggio 2016

#### LIFF

I PUNTI DANZA

Nuova creazione in prima assoluta

#### **BIGLIETTI**

Intero € 15.00 / Ridotto € 12.00

#### **INFO & PRENOTAZIONI**

info@egridanza.com www.egridanza.com Tel. +39 3664388040

## MA CHE TEATRO, RAGAZZI

## TANTO TEATRO TANTO!

Rassegna di spettacoli per famiglie

## TEATRO MATTEOTTI 17 gennaio 2016, ore 16.30

YOYO PIEDERUOTA

di Bàbuin, Aicardi, Cischino, Ferrero con Eva Maria Cischino e Marco Ferrero voce Valentina Aicardi luci Nicola Rosboch scene Marco Ferrero collaborazione Renato Cavallero

SANTIBRIGANTI TEATRO



a cura di





#### STAGIONE 2015/2016

È la storia di Giovanni e di Giorgia. Lui, Giovanni, da tutti chiamato Yo: troppo alto e con due grandi piedi per correre.

Lei, Giorgia, da tutti chiamata Yo: troppo arrabbiata e con due grandi ruote per forza. A entrambi piacciono le robe che rotolano o saltano: tipo i sassi che ruzzolano giù da una montagna, i canguri coi loro salti, le ruote, un paio di scarpe sportive...una palla.

Di qualsiasi genere. E tutto quel che si può trovare per buttarla dentro: cestino a scuola, bidone per strada, un canestro attaccato a un muro. Prima di incontrarsi erano un po' più soli.

Yo lui, troppo alto, chi ci arriva a parlargli fin lassù? E poi se ci arrivi non ti parla: un orso. Yo lei, troppo arrabbiata. Anche perché prima non era così, sopra una sedia a rotelle, era come gli altri: normale... Non c'è molto che possa aiutarli a farli diventare amici, se non quella palla che si butta dentro un canestro e poco altro. Ma a volte, si sa, basta proprio quel poco altro per fare accadere tanto.

31

## **TANTO** TANTO

## STAGIONE 2015/2016





### 31 gennaio 2016, ore 16.30 IL RE PORCELLINO

TEATRO MATTEOTTI

ideazione, regia e musiche Beppe Rizzo drammaturgia Valentina Diana realizzazione figure e pupazzi Cristiana Daneo con Beppe Rizzo

#### **FONDAZIONE** TEATRO RAGAZZI E GIOVANI ONLUS

Da una novella popolare italiana del 1500, la storia di un principe che, per un incantesimo pronunciato da tre streghe, invece di nascere come tutti gli altri bambini, viene al mondo sotto forma di porcello, il cui unico desiderio è rotolarsi nel letame. Tornerà normale solo dopo che si sarà sposato per la terza volta. In scena un narratore che, circondato da pupazzi e figure, restituisce vita a un racconto antico che ruota attorno a un tema sempre attuale: l'essere sé stessi nonostante le apparenze. La narrazione è veicolata da un rapporto diretto e partecipativo col pubblico, anche grazie alla presenza di canzoni e musiche originali eseguite dal vivo.

#### **BIGLIETTI SPETTACOLI**

Intero € 5,00 Omaggio per i bambini al di sotto dei 3 anni.





#### TEATRO MATTEOTTI 28 febbraio 2016, ore 16.30

#### LUNA DELLE MIE BRAME

di e con Giorgia Goldini collaborazione alla messa in scena Rehecca Rossetti ideazione costumi Agostino Porchietto progettazione scenografica Lucia Giorgio creazione luci Bruno Pochettino sound designer Niccolò Bosio

#### **FONDAZIONE** TEATRO RAGAZZI E GIOVANI ONLUS

Cappuccetto Cappuccino, chiamata per comodità K, e un'incredibile missione da compiere: rimettere la luna al suo posto.

E poi bisogna fare in fretta perché se torna la strega sono quai.

«Io qui non ci volevo nemmeno stare, dovevo solo portare il cestino a mia sorella». Inizia così l'avventura di un'improbabile e insospettabile protagonista che - inciampando in assurde situazioni che la portano a crescere, a mettersi alla prova, a fare i conti con le proprie insicurezze e paure - riporta l'ordine nel bosco.



## bigLietti

Intero € 8
Ridotto € 6
Abbonamento
a 8 spettacoli € 50

#### PER INFORMAZION

340 2521172

Tutti gli spettacoli si terranno al Teatro Matteotti

## XXVIII RASSEGNA TEATRALE IN LINGUA PIEMONTESE CITTÀ DI MONCALIERI

STAGIONE 2015/2016

È questa l'edizione XXVIII della Rassegna Teatrale in Lingua Piemontese da sei anni trasformata in prestigioso concorso con una giuria molto qualificata composta da personaggi del mondo dello spettacolo e della cultura piemontese, chiamati a giudicare i lavori proposti dalle compagnie che si alterneranno sul palcoscenico del Teatro Matteotti.

La Rassegna Concorso è inserita nella stagione teatrale della Città di Moncalieri attraverso ad una buona collaborazione tra gli organizzatori, l'Associazione GASP Gruppo Amici San Pietro, le compagnie teatrali dialettali piemontesi locali J'amis del Borgh ed il Siparietto di San Matteo e con l'Istituzione Musicateatro del Comune di Moncalieri.

Questo genere di appuntamento ha un pubblico numeroso e molto apprezzato, ormai consolidato negli anni; un pubblico che ama la nostra tradizione regionale, il nostro parlare e ragionare in piemontese. Sui palcoscenici moncalieresi, tutti gli anni si esibiscono il meglio delle compagnie amatoriali teatrali itineranti che portano nelle città del nostro amato Piemonte il teatro in lingua piemontese, tra queste sono ovviamente comprese anche le nostre due compagnie locali J'amis del Borgh ed il Siparietto di San Matteo che, insieme all'Associazione GASP Gruppo Amici San Pietro, si occupano dell'organizzazione.

Vogliamo anche quest'anno emozionare il nostro pubblico, emozionare in piemontese con i nostri modi di dire e di fare che fanno parte della nostra tradizione. La nostra speranza è rivolta ai giovani moncalieresi e dei dintorni che ancora non conoscono bene il nostro teatro in piemontese. Uno dei nostri obbiettivi e che i giovani vengano al Teatro Civico Matteotti ad incrementare il nostro pubblico e a conoscere attraverso la comicità e la drammaturgia come ridevano o piangevano o semplicemente si commuovevano e si emozionavano i loro genitori, nonni e parenti vari ovviamente figli di questa nostra beneamata regione Piemonte. Il teatro in piemontese è si divertimento, momento di svago ma anche cultura e modo per i più giovani di riscoprire le tradizioni popolari dei loro padri. Avere giovani a teatro è un gran bene, una speranza per continuare la nostra attività culturale anche in futuro ma naturalmente chiediamo ai nostri non più giovani affezionati spettatori ed abbonati di non abbandonarci, fatelo per voi ma anche per quel centinaio di compagnie amatoriali itineranti che girano il Piemonte e lavorano per portare la loro cultura senza alcun contributo pubblico, ma solo ed esclusivamente con le loro forze e grazie a voi, nostro beneamato pubblico.

Grazie Moncalieri per essere con noi da ben 28 anni.

#### **Dino Trivero**

per Siparietto di San Matteo, J'amis del Borgh e Gruppo Amici San Pietro di Moncalieri





#### **9 Gennaio 2016, ore 21,00** TORTA, BIGNOLA MOSCATO E PASTA FROLA

Commedia in tre atti *di* Secondino Trivero SIPARIETTO DI SAN MATTEO, Moncalieri Fuori concorso

#### 6 Febbraio 2016, ore 21,00

OGNIDUN A SO' POST!

Commedia in tre atti *di* Giusi Cornero GRUPPO TEATRO, Carmagnola In concorso

## **20 Febbraio 2016, ore 21,00** EL DIAO E L'EVA SANTA

Commedia in due atti *di* Ennedi ASS. TEATRALE LA BERTAVELA, La Loggia In concorso XXVIII RASSEGNA TEATRALE IN LINGUA PIEMONTESE CITTÀ DI MONCALIERI



### 5 Marzo 2016, ore 21.00 SORPREISE AL BAL MASCRA'

Commedia in tre atti di Leo Lenzi ALFA TRE, Torino

In concorso

#### 19 Marzo 2016, ore 21,00 MARIOMA LA VEJA E AUTRE STORIE!

di Alberto Rossini / a cura di M. Canova e S. Coriasso FILODRAMMATICA SAN CARLESE

\_\_\_\_\_\_

In concorso

#### 2 Aprile 2016, ore 21,00 CHE PASTISS A VILA BEATRIS

Commedia in due atti di Tremagi CARLA S., Torino

In concorso

#### 30 Aprile 2016, ore 21,00 BENVENUTO REVERENDO

Commedia in tre atti di Giovanni Cravero EL FORNEL, Racconigi

In concorso

#### 15 Maggio 2016, ore 16,30 UN GRAZIOSO VIA VAI

Commedia in due atti di Marco Tassara adattamento G. Casagrande ASS. TEATRALE J'AMIS DEL BORGH, Moncalieri Fuori concorso

Serata di chiusura Rassegna con premiazioni



RECUPERO SPETTACOLO XXVII RASSEGNA 2014/2015

**INGRESSO LIBERO** 

#### 28 Novembre 2015, ore 21,00 ALLEGRO ANDANTE CON EL CONT F I 'AMANTE

Commedia in tre atti di Secondino Trivero SIPARIETTO DI SAN MATTEO, Moncalieri

## MONCALIERIOFF



Tutti gli spettacoli avranno inizio alle ore 21, tranne dove indicato diversamente.

PER FAMIGLIE

**PROSA** 

MUSICA





TEATRO MATTEOTTI 17 ottobre 2015

LA LUCIDITÀ DELLA BILANCIA OVVERO L'INCONTRO

Clown Dado & Family

#### TEATRO VILLAGGIO INDIPENDENTE

La Lucidità della Bilancia è un titolo di fantasia a cui ognuno può dare l'interpretazione desiderata. È un gioco di parole, è emozione e poesia, è incantesimo che avvolge in tenerissime spire grandi e piccini, da 5 a 100 anni, alternando momenti comici ad attimi di struggente malinconia e dolcezza. È una performance in cui sogno, realtà e fantasia coinvolgono costantemente lo spettatore.

TEATRO MATTEOTTI 24 ottobre 2015 FIAMFIAFU

ASSOCIAZIONENE CUITURALE LA FINESTRA SUL LAGO

È tratto da «Il Dialogo di Adamo ed Eva» di Mark Twain, adattato da Carola Corgnati. Il primo racconto di una relazione di coppia, scene da un matrimonio primordiale; l'uomo e la donna si







scontrano e si incontrano. Il passaggio dalla spensieratezza dell'Eden alla vita reale. I sentimenti contrastanti nei confronti di ciò che non si comprende e che si deve subire. La scoperta dell'amore e della famiglia. L'incontro con la morte. Le riflessioni del serpente che non giudica, espone i fatti e ci fa riflettere sul mondo e sulla vita. C'è veramente tutto.

## TEATRO MATTEOTTI 29 novembre 2015, ore 16 SUL FILO DELLE FAVOLE IL TEATRO DEL CIUCHINO

È un giorno di lavoro come tutti gli altri per Gianni: andare in ufficio, rispondere al telefono, mettere in ordine i documenti, sedersi alla scrivania. Oggi però anche le cose più semplici sembrano andare per il verso sbagliato. Per sua figlia Rosa invece è un giorno speciale: è il suo compleanno. Ma il papà se lo è proprio dimenticato... Alla ricerca di un equilibrio tra grandi e piccoli, tra uffici e camerette, tra l'adulto di fuori e il hambino di dentro

## TEATRO MATTEOTTI 12 dicembre 2015 IL METODO THEALTRO

Quattro candidati e un solo posto di lavoro. I quattro candidati ad un prestigioso posto di lavoro in una grande multinazionale trasformano un colloquio collettivo in una vera e propria sfida. I test attitudinali mettono alla prova le capacità competitive e collaborative dei pretendenti al posto; i quattro stanno al gioco, mettono a nudo le proprie ansie e le proprie debolezze, ma anche i propri punti di forza e quegli aspetti umani che talvolta possono essere utili nel lavoro in team. Tutti tranne uno. Il candidato perfetto, in apparenza.



### TEATRO MATTEOTTI 23 gennaio 2016 SHALOM ALEIKHEM

ASSOCIAZIONE IT.ART

In occasione del Giorno della Memoria 2016

Liberamente ispirato alla figura di Giuseppe Jona, presidente della Comunità Israelitica di Venezia, che nell'autunno del 1943 si tolse la vita per non consegnare al Comando Tedesco la Lista dei circa 1500 cittadini veneziani di fede ebraica. Il sacrificio di Jona salvò la vita ad oltre 1200 veneziani ebrei. Il testo indaga sulla dimensione personale ed intima del protagonista alle prese con una tragedia individuale, consumatasi in una manciata di ore, in cui il valore si esprime nel contesto spaventoso dei primi anni '40.

## TEATRO MATTEOTTI 27 febbraio 2016

DIECI CORDE PER IL MONDO

Martina Amadesi, *violino* Cristian Zambaia, *chitarra* Enrico Sartori, *flauto* 

PICCOLO AUDITORIUM PARADISI

Il programma del concerto prevede l'esecuzione

#### MONCALIERIOFF

PER FAMIGLIE

PROSA

MUSICA



di brani musicali rappresentativi di alcune parti del mondo con musiche di Manuel De Falla, Arcangelo Corelli, Fridrich Handel, Ennio Morricone, Astor Piazzolla, Celso Machado...

## TEATRO MATTEOTTI 9 aprile 2016

TANTO TALENTO SHOW

DADO OUADRO A.C.S.D.

È uno spettacolo d'intrattenimento, un varietà dove, due giovani (o quasi) ed estrosi presentatori animano lo spettacolo coadiuvati da un musicista Dj ed una valletta d'eccezione, una Drag Queen barbuta. All'interno troviamo varie performers come cabarettisti, burlesque, cantanti in erba, ballerini, mago e tanto altro.

## **TEATRO MATTEOTTI 16 aprile 2016**MARINELLA, CARLO MARTELLO E ALTRE STORIE

ASSOCIAZIONE L'OPERA RINATA

Attingendo al vasto repertorio di Fabrizio De Andrè - musicista, cantautore, poeta e cantastorie - lo spettacolo ripropone i protagonisti delle sue canzoni come personaggi veri e propri: Marinella, Bocca di Rosa, Carlo Martello, Piero, Miché e molti altri. Sentiremo le loro canzoni e poi sentiremo parlare proprio loro di sé e raccontarci un pezzo della loro storia. Li vedremo vivere e qualche volta morire.

### TEATRO MATTEOTTI

23 aprile 2016

L'AMORE AI TEMPI DELLA FISICA QUANTISTICA

di e con Federico Bianco JUST FOR JOY

Un concerto. Acustico. Spettacolare. Le sagaci canzoni di Federico Bianco interpretate con audace sensibilità e appassionato trasporto e introdotte da lampi di immagini e monologhi post-impressionistici. Solo sul palco con la sua musica per raccontare la propria traduzione del mondo. In un'alternanza continua tra serio e faceto, tra sacro e sberleffo.

## **TEATRO MATTEOTTI 29 aprile 2016**SOUVENIRS

#### ASSOCIAZIONE TEATRO A CANONE

In una sala d'attesa dove non si sa cosa attendere, i ricordi si animano e si mischiano ad aspettative, disillusioni, amare riflessioni e sprazzi di gioia. Il tempo scorre veloce fino alla domanda: «che cosa mai stiamo aspettando?» Il padrone di casa è un maggiordomo che potrebbe avere tutte le risposte, non fosse che è muto! L'attesa

è protagonista e la convocazione che abbiamo ricevuto non è altro che quella alla vita.

## TEATRO MATTEOTTI 7 maggio 2016 MAESTRO IMPRO™

#### ASSOCIAZIONE DETTO FATTO

È uno spettacolo di improvvisazione teatrale canadese - creato da Keith Johnstone principale esponente internazionale di questo genere di teatro - presentato per la prima volta in Italia dalla compagnia DettoFatto. Un gruppo di attori, condotti da due registi, si sfidano in un susseguirsi di situazioni imprevedibili. Al termine di ogni scena il pubblico assegnerà un punteggio agli attori che ne hanno preso parte. Man mano che lo spettacolo procede, gli attori verranno, con il punteggio, via via eliminati portandone alla fine uno solo a diventare il Maestro della serata!

## TEATRO MATTEOTTI 14 maggio 2016

OH, STREGA DAI CAPELLI ROSSICCI

ASSOCIAZIONE CENACOLO STUDI MICHELE GINOTTA

Lo spettacolo è la versione teatrale di uno dei Racconti dell'età del jazz di Fitzgerald. In scena ci sono Merlin e Caroline, che procedono verso la loro vecchiaia. C'è poi una voce, che è la voce dell'(in)coscienza dei protagonisti, una sorta di collodiano grillo parlante. E Mr. Moonlight Quill, il proprietario della libreria nella quale la vicenda si svolge. Ah, già: e, infine, anche Godot (pare).



Volevo solo dirti che quando tutto sembra andare

Volevo solo dirti che quando tutto sembra andare

storto, e la persona che più ami ti ha ferito.

storto, e la persona che più ami ti ha ferito.

o quando pensi che il mondo faccia schifo...

o quando pensi che il mondo faccia schifo...

beh, proprio in quei momenti prendi tutta la rabbia

beh, proprio in quei momenti prendi tutta e mandala

che hai in corpo, mettila in questa busta e mandala

che hai in corpo, mettila in questa busta e mandala

che hai in corpo, mettila in questa, la morte prende vita

dove il dolore diventa forza, la morte prende vita

dove il dolore diventa forza, in speranza.

e la delusione si trasforma in speranza.

Handala a teatro.

### Istituzione Musicateatro Moncalieri

Strada Vignotto 23, 10024 Moncalieri T 011 6055045 info@musicateatro.eu www.musicateatro.eu

#### **Teatro Matteotti**

Via Matteotti 1, 10024 Moncalieri T 011 6403700 teatro.matteotti@musicateatro.eu www.teatromatteotti.com

#### Fonderie Teatrali Limone

Via Pastrengo 88, 10024 Moncalieri